

卡西欧指针系列手表中文说明书

目录

（提示：在下述型号数字上，按住“ **CTRL** ”并单击鼠标左键，可转到所在页码）

适用型号： SHN-3006D	3
适用型号： MTP 三眼 /LTP 三眼 /EF-305/EF-306/EF-316/EF-317/EF-322	6
适用型号： EF-311/EF-312/EF-324	8
适用型号： EF-500/EF-502/EF-513/EF-530/SHN-5 系列	10
适用型号： EF-512D	13
适用型号： EF-520D/EF-506	17
适用型号： EF-507D/EF-519D/EF-526D/BEM-501	22
适用型号： EF-509/EF-517/EF-527	26
适用型号： EF-518D	30
参考资料	34
用户维修保养须知	35

衷心感谢你购买CASIO产品。

有关本说明书

- 按钮以图中所示的字母表示。
- 本说明书中的每一节都会为您讲述一种款式的操作, 请选择与您手表相应的操作说明。
- 有关技术资料等详情, 请参阅“参考资料”一节中的说明。

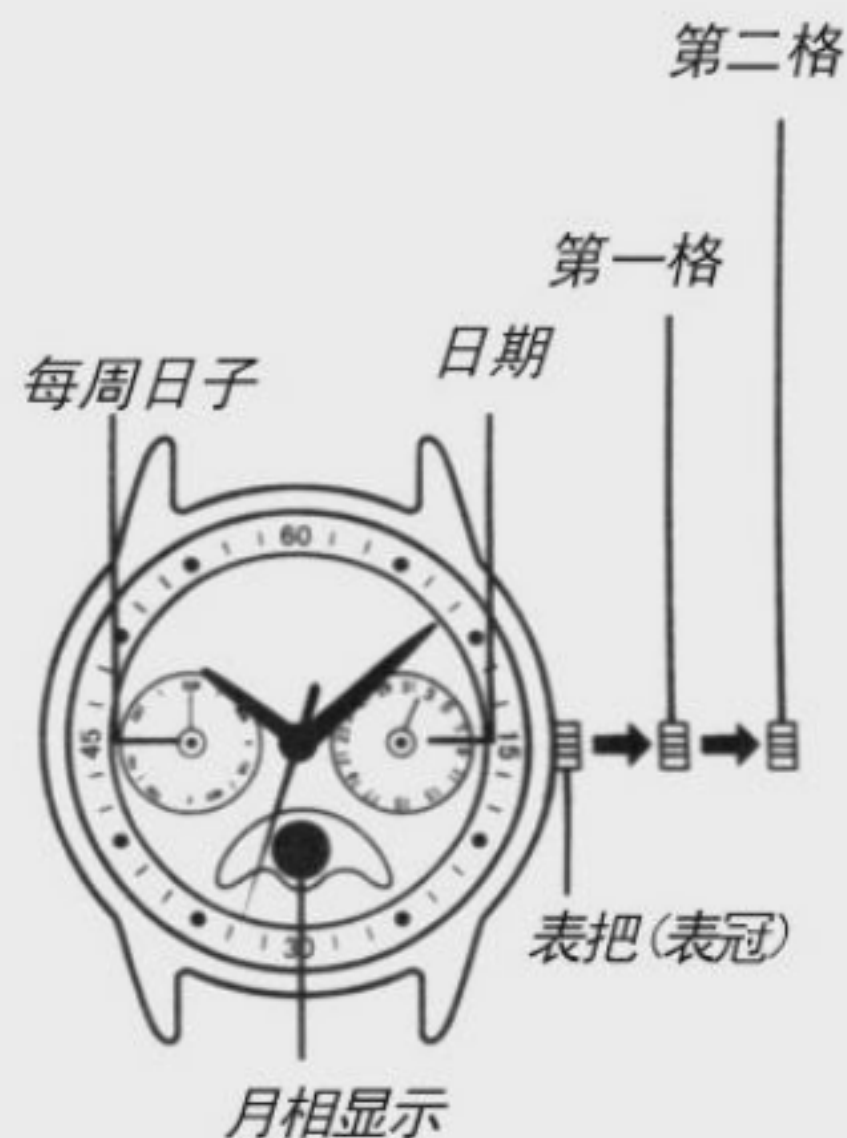
款式九

[日期设置]

1. 拔出表把(表冠)至第一格
2. 转动表把(表冠)设置日期
 - 请避免在晚上8点至凌晨1点时段设置日期
(日期显示可能不会走到次日)
3. 调校好所需日期后, 把表把(表冠)向内推入原位

[时间及每周日子设置]

1. 当秒针在12点位置上时, 拔出表把(表冠)至第二格秒针会停止
2. 转动表把(表冠)调动指针, 从而设置日子
 - 日子设置完后, 细心设置时间, 并确认好上午或下午
3. 调校好所需的时间后, 把表把(表冠)向内推入原位



* 图例可能与事物稍有差异

[月相]

由于太阳照射在月亮上的位置以及地球、月亮、太阳之间相对的位置不同,从满月到新月将经过29.35天的规则的周期。太阳和月亮之间的夹角距离*越大,我们看到月亮发光的部分越大。

*到月亮的角度与地球上能看到的太阳的方向有关。

[月相显示]

手表的月相显示情况如下图所示:

月相圆形				
月龄	0	7	15	22
月相	新月	上弦月(由亏转盈)	满月	下弦月(由亏转盈)

- 手表显示的月相图样是正午时分在北半球的某个位置向南半球观看的状态。请注意手表显示的月相图与各地的实际情况可能有所不同。
- 当从南半球向北半球方向或在赤道附近的位置观望时，月相图的左右方向会相反。

[调整月相图]

1. 拔出表把（表冠）至第一格
2. 旋转表把（表冠）直到看不到月亮图形（月龄为0）
3. 缓慢旋转表把（表冠）直至月相显示器显示正确的月相
4. 把表把（表冠）向内推入原位

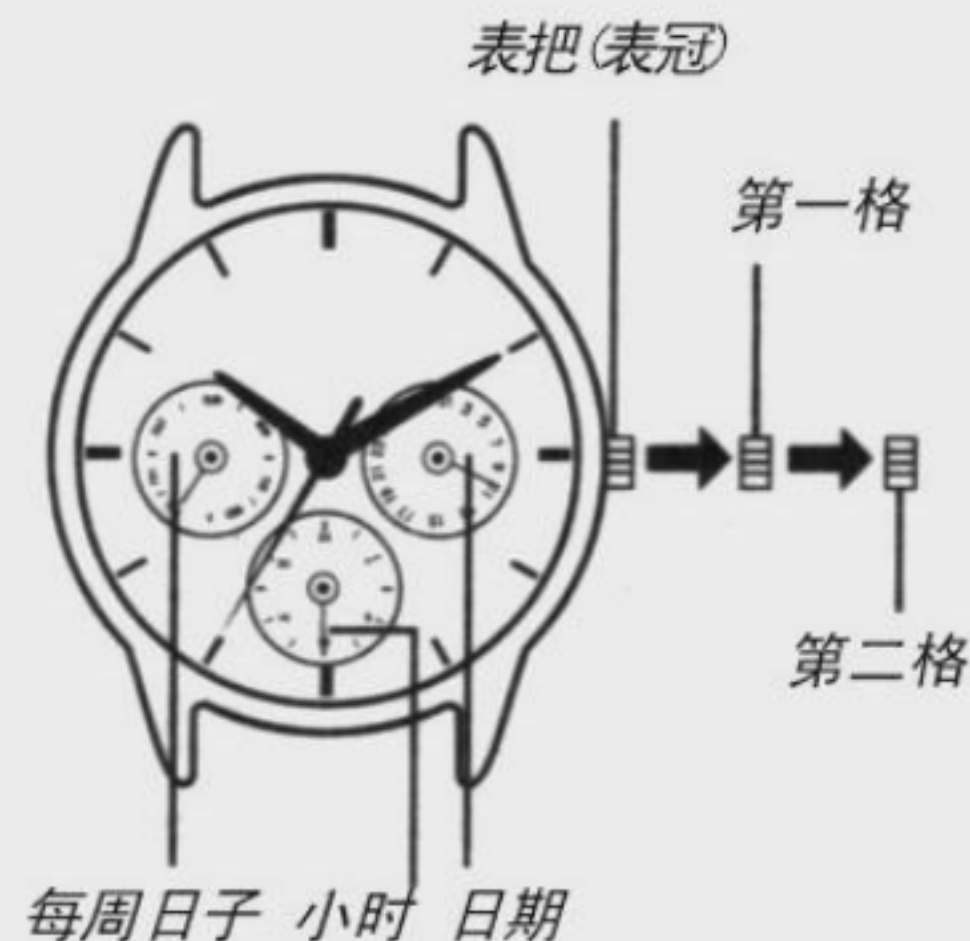
款式十

[日期设置]

1. 拔出表把(表冠)至第一格
2. 转动表把(表冠)设置日期
 - 请避免在晚上8点至凌晨1点时段设置日期
(日期显示可能不会走到次日)
3. 调校好所需日期后, 把表把(表冠)向内推入原位

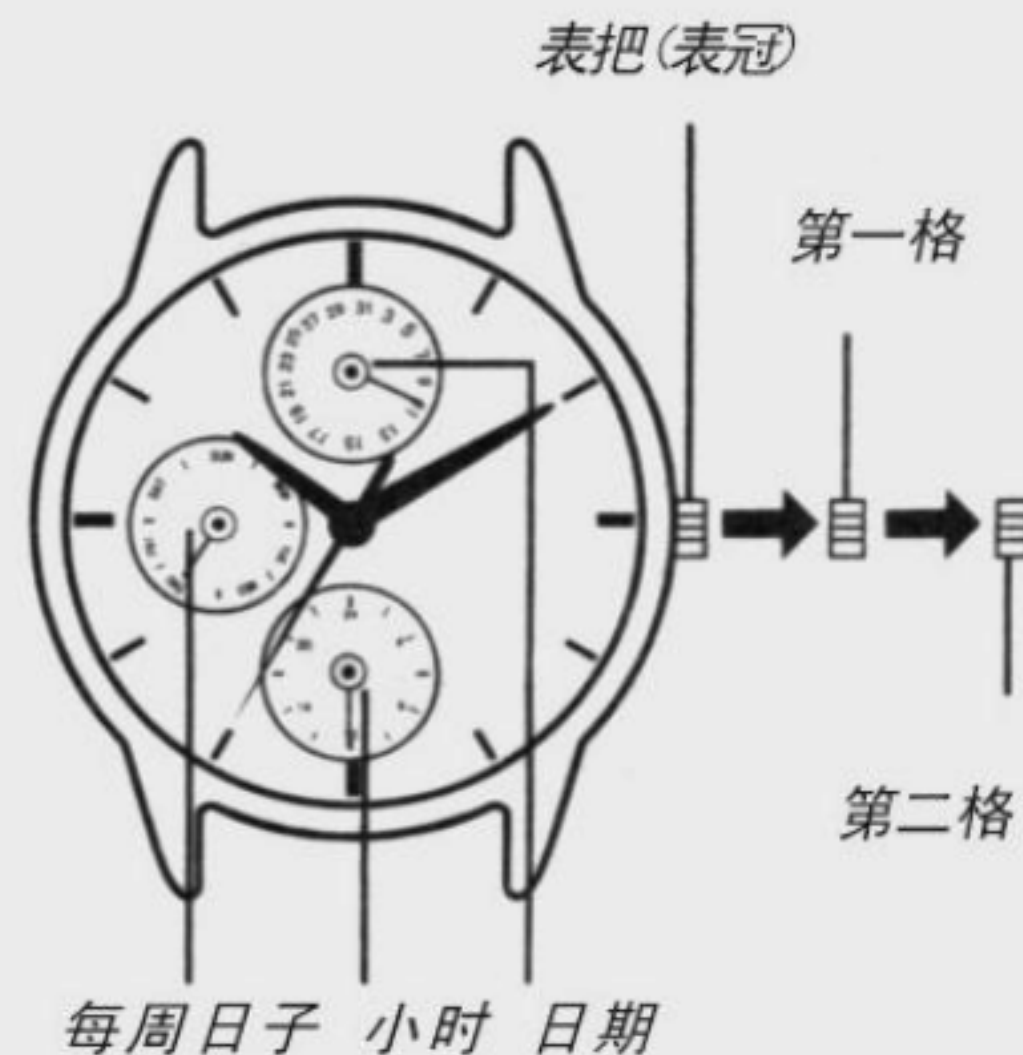
[时间及每周日子设置]

1. 当秒针在12点位置上时, 拔出表把(表冠)至第二格秒针会停止



* 图例可能与事物稍有差异

2. 转动表把(表冠)调动指针, 从而设置日子
• 日子设置完的, 细心设置时间, 并确认好上午或下午
3. 调校好所需的时间后, 把表把(表冠)向内推入原位



* 图例可能与事物稍有差异

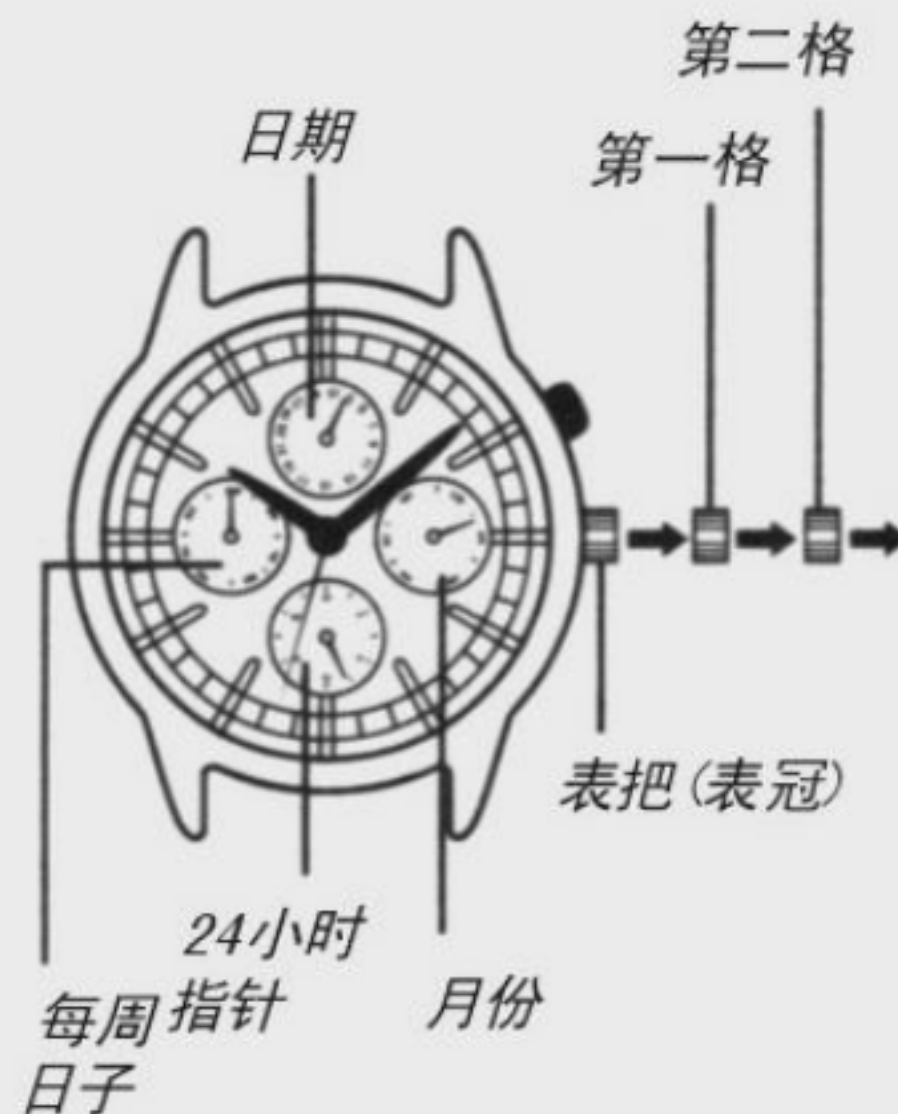
款式十一

[日期设置]

1. 拔出表把(表冠)至第一格
2. 转动表把(表冠)设置日期
 - 请避免在晚上8点至凌晨1点时段设置日期
(日期显示可能不会走到次日)
3. 调校好所需日期后, 把表把(表冠)向内推入原位

[时间及每周日子设置]

1. 当秒针在12点位置上时, 拔出表把(表冠)至第二格秒针会停止
2. 转动表把(表冠)调动指针, 从而设置日子
 - 日子设置完后, 细心设置时间, 并确认好上午或下午
3. 调校好所需的时间后, 把表把(表冠)向内推入原位



* 图例可能与事物稍有差异

[月份的设定]

当日期指针指向1, 按A键月份即可向前跳一个月。

- 若你将日期从31号调到为1号, 月份也会自动向前跳一个月。

[24小时指针]

24小时指针表示目前的钟点, 每24小时指针转一圈。

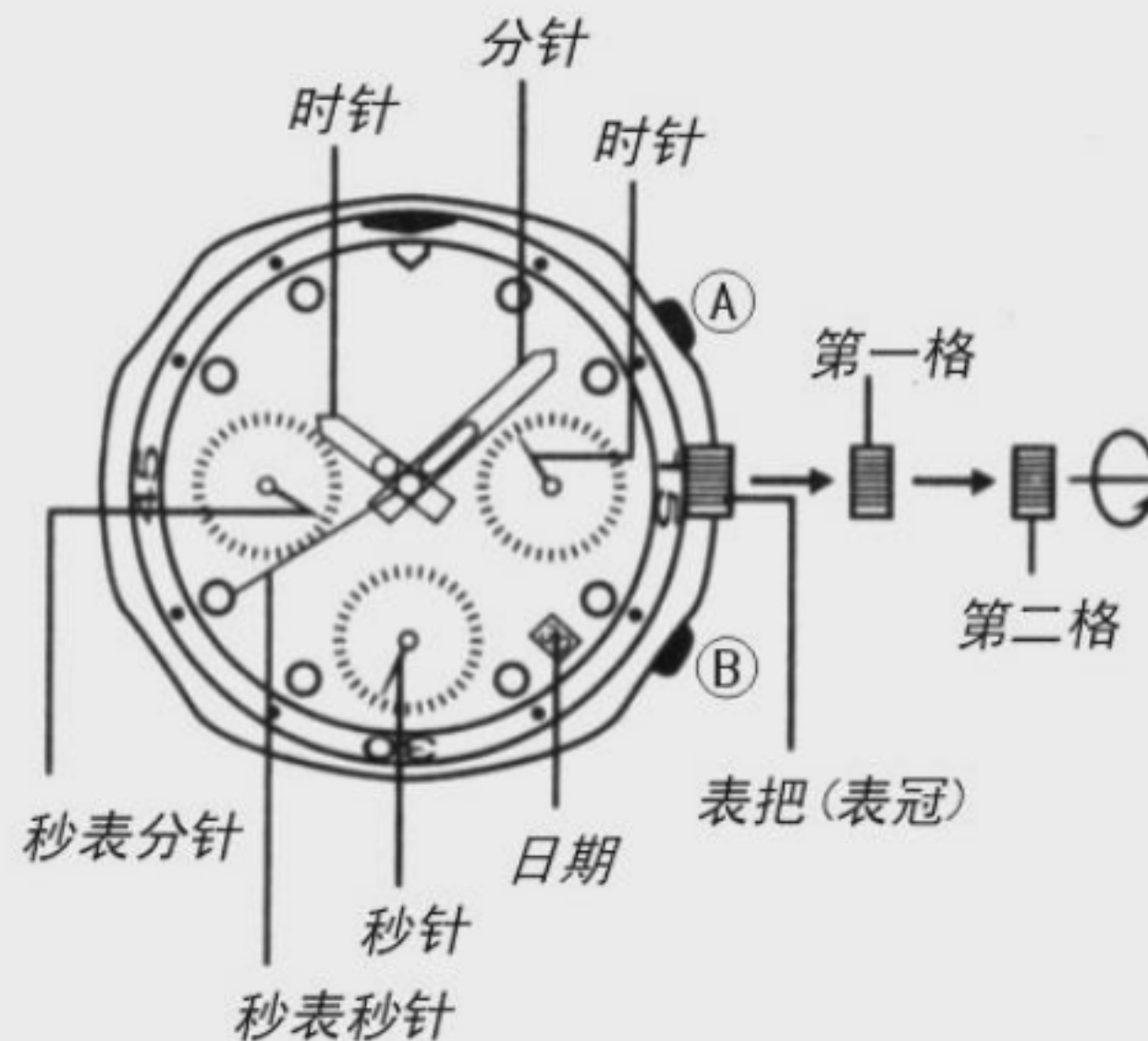
款式十二(秒表功能精确到1秒)

[时间设置]

1. 拔出表把(表冠)至第二格, 秒针会停止
2. 转动表把(表冠)调动指针设置时间
3. 调校好所需的时间后, 将表把(表冠)向内推入原位

[日期设置]

1. 拔出表把(表冠)至第一格
2. 反方向转动表把(表冠)设置日期
3. 调校好所需的日期后, 将表把(表冠)向内推入原位
 - 请避免于PM9:00-AM1:00设置时间(因手表将无法识别日期)



* 图例可能与事物稍有差异

[秒表使用]

手表可提供时长59' 59"的秒计测量, 当需要时也可调正秒表的位置

- 图例所示为20' 40"
- 当表把(表冠)已拔出至第一, 二格请不要操作秒表功能, 若您进行了操作可能会改变手表显示的时间及日期

[时间测量操作]

1. 按Ⓐ键开始秒表测量
2. 按Ⓐ键停止秒表测量
 - 再按Ⓐ键可继续秒表测量
3. 按Ⓑ键重新设置秒表

[调校秒表的秒针, 分针位置]

使用秒表可能会使秒表的分针与秒针的位置产生偏离。按下列程序操作检查并将指针的位置调回到12点的位置

[调正秒表的指针]

1. 按Ⓑ键重新设置秒表,检查秒表分针及秒针的位置
2. 拔出表把(表冠)至第二格
3. 按Ⓐ键转动秒针指向上12点的位置
4. 如指针排列正确请直接操作第5步。如果指针的排列仍不正确,按Ⓑ键使分针归位0.
5. 完成您所需的调正后,将表把(表冠)向内推入原位
 - 请注意:当表把(表冠)拔出时,时间行走也会停止,完成上述秒表校正后您需重新调校时间

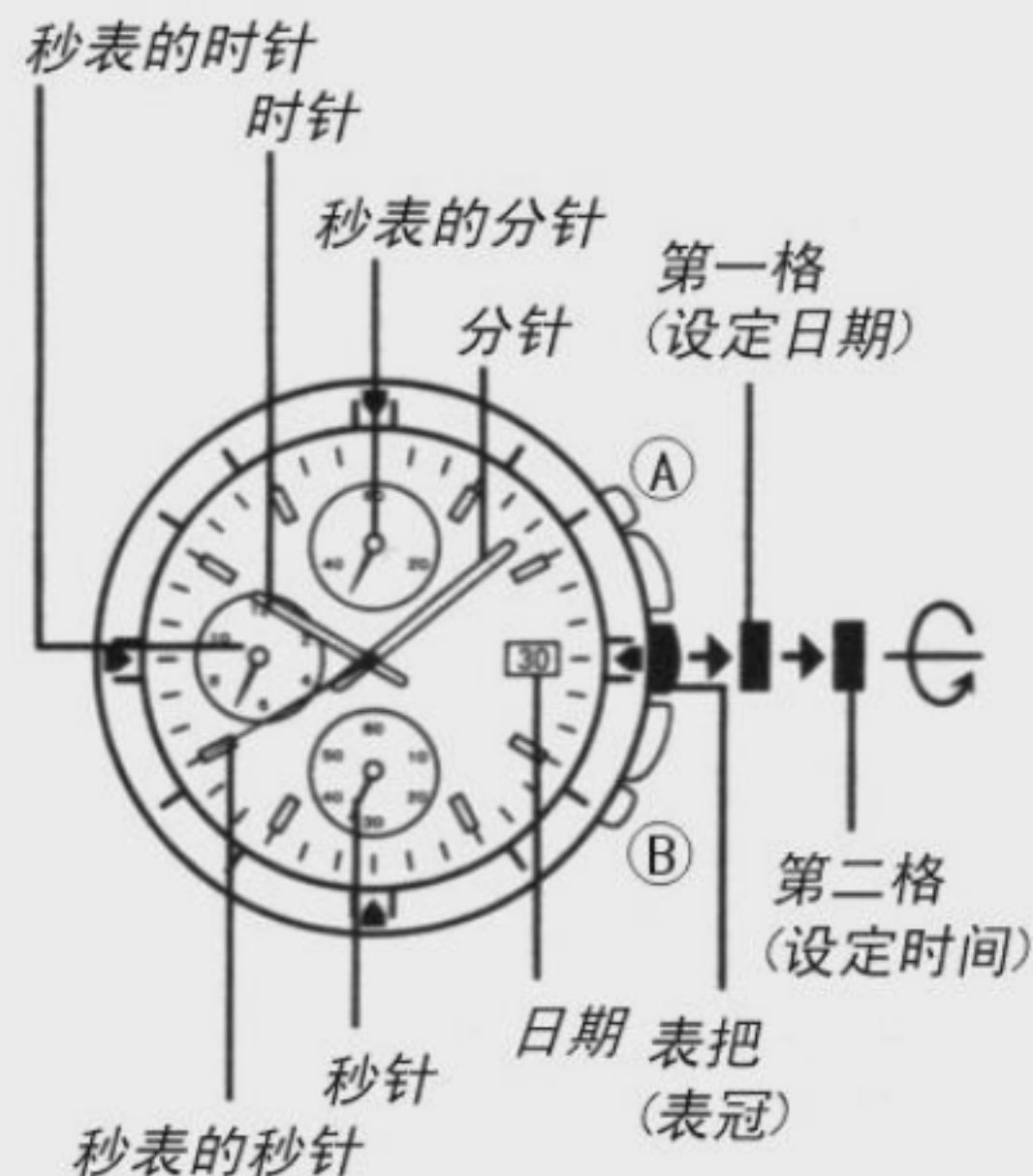
款式十三(秒表功能精确到1秒)

[时间设定]

1. 将旋钮拉出至第二格
 - 此操作会使秒针停止转动
2. 转动旋钮调设表针的位置
3. 将旋钮按回原位置重新开始手表的计时运作

注意

- 部分有防水性能的型号具备螺丝锁式旋钮。
- 在把这些型号的手表的旋钮拉出前，必须先将旋钮的螺丝向下(如图中所示的方向)扭松后才可。在拉出这些旋钮时，注意切勿用力过度。



* 图例可能与事物稍有差异

- 注意在旋钮被扭松时，这些手表没有防水能力。在作好设定后必须将旋钮的螺丝扭至尽头。

[日期的设定]

1. 将旋钮拉出至第一格。
2. 向下扭动旋钮（G如图中所示的方向）。
3. 将旋钮按回原位。
 - 避免在下午10:00至上午6:30之间设定时间（因一下日的日期有可能不会变更）。

[秒表的使用]

本秒表可作长达11小时59分59秒经过时间的测时。如有需要您还可调整秒表秒针的位置：

- 在图中秒表所显示的是2小时20分40秒。
- 在旋钮被拉出至第一格或第二时，请不要进行秒表测时。此时因为在按钮时，您有可能会不小心碰动旋钮而改变目前的时间及日期设定。

[经过时间的测量]

1. 按Ⓐ钮开始秒表测时。
2. 在要停止秒表时, 再按Ⓐ钮。
 - 再次按Ⓐ钮又可使秒表恢复测时。
3. 按Ⓑ钮重设秒表。

[调整秒针的位置]

使用秒表进行测时后, 秒表的秒针有可能无法正确返回开始位置(原位)。若此发生, 请使用下述操作将秒针调回12时的位置(原位)。

1. 按Ⓑ钮重设秒表, 然后将旋钮拉出至第二格。
2. 按Ⓐ钮向前调动秒针直至其到达12时的位置。
3. 将旋钮按回原位。
 - 注意将旋钮拉出亦会停止普通时间的计时秒针。在上述操作中, 若旋钮拉出后经过一段相当的时间, 您则需检查现在时间的设定。如有需要, 请作适当的调整

规格

常温下的精确度：每月 ± 20 秒

显示：3针（计时：时、分：秒表：秒）

3个显示盘（计时：秒；秒表：时及分）日期

秒表功能：测时范围：11：59' 59"/测时单位：1秒

测时功能：经过时间

电池：1个氧化银电池（型号：SR927W）

SR927W型电池约可使用2年（假设秒表每日运作60分钟）

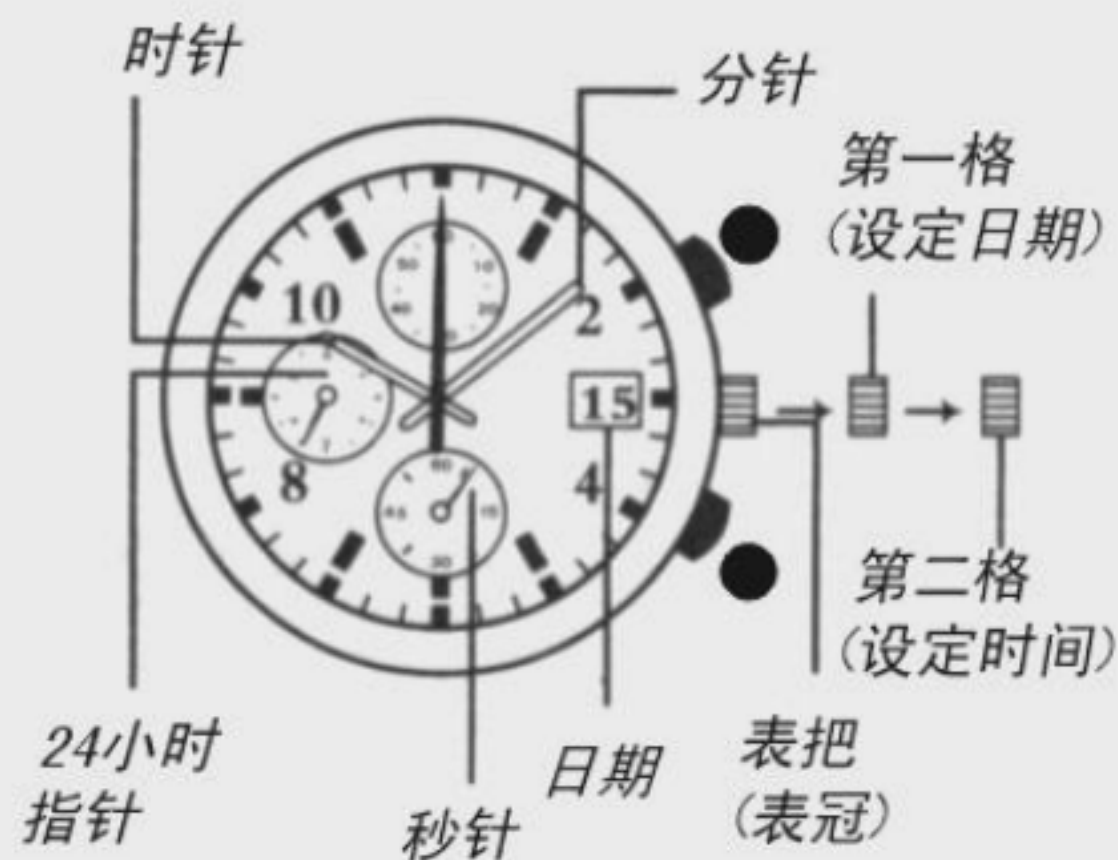
款式十四(秒表功能,精确到1/100秒; 适用型号: 4307)

[时间设置]

1. 拔出表把（表冠）至第二格, 同时秒针会转到12点钟的位置并停止
2. 转动表把（表冠）使分针顺时针转动, 调到你需要设置的时间
 - 注意把24小时指针调至正确位置
3. 将表把（表冠）向内推入原位, 开始计时

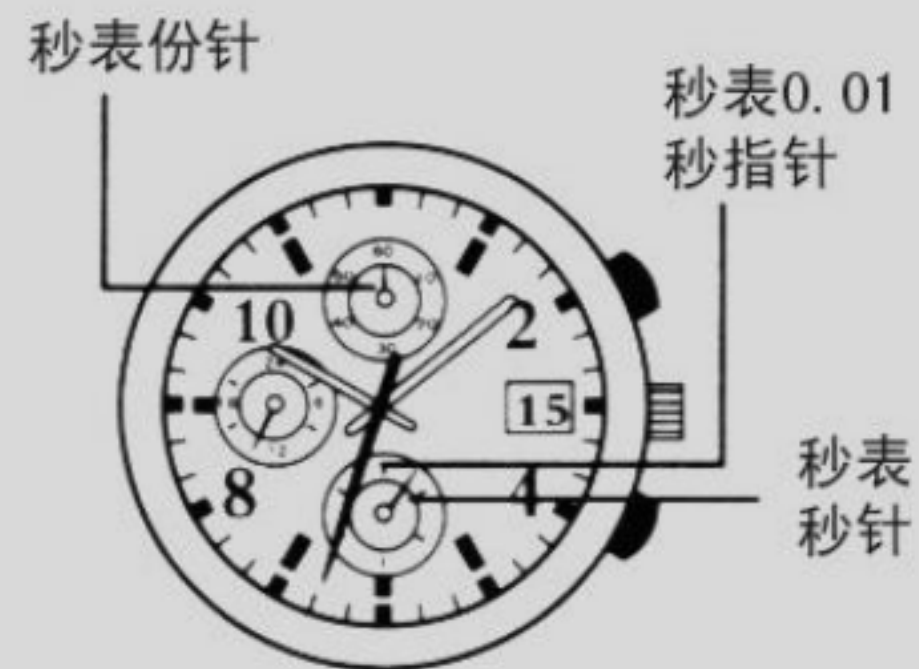
[日期设置]

1. 拔出表把（表冠）至第一格
2. 逆时针转动表把（表冠）设置日期
3. 调校好所需的日期后, 将表把（表冠）向内推入原位
 - 请避免于PM9:00-AM1:00设置时间



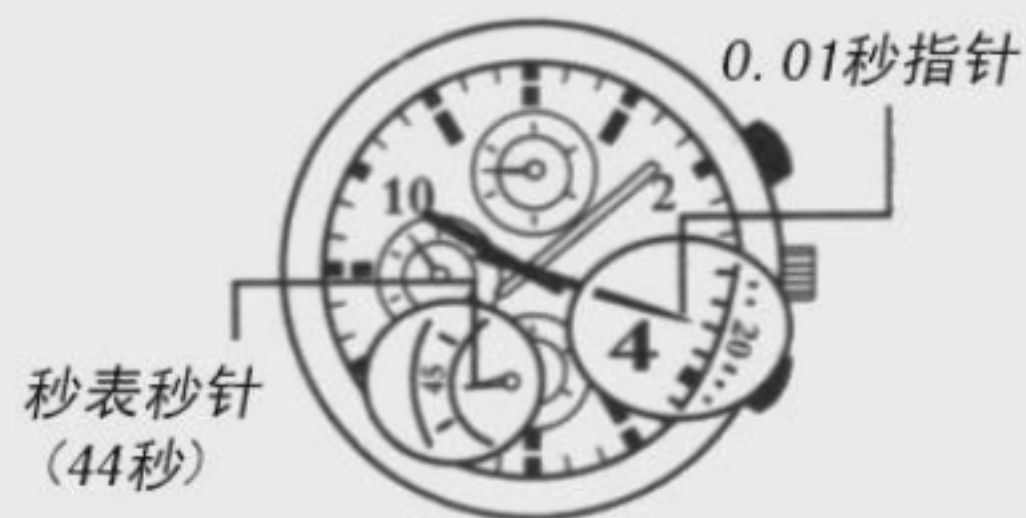
[秒表的使用]

- 些秒表可以最长测量时间为59分钟59.99秒
- 在使用秒表计时的最初60秒，该指针会转动指示秒数



[时间测量] (小于60秒)

1. 按Ⓐ键开始使用秒表
2. 再次按下Ⓐ键停止秒表
 - 若要继续这次测量操作, 可再次按下Ⓐ键
3. 查看测量值
 - 下图所示的测量值为44.30秒
 - 按B键秒表复位, 回到时间指示模式



[时间测量] (大于60秒)

1. 按Ⓐ键开始使用秒表

- 在测量时间的过程中，0.01秒指针会在每分钟的最后一秒自动转动

2. 再次按下Ⓐ键停止秒表

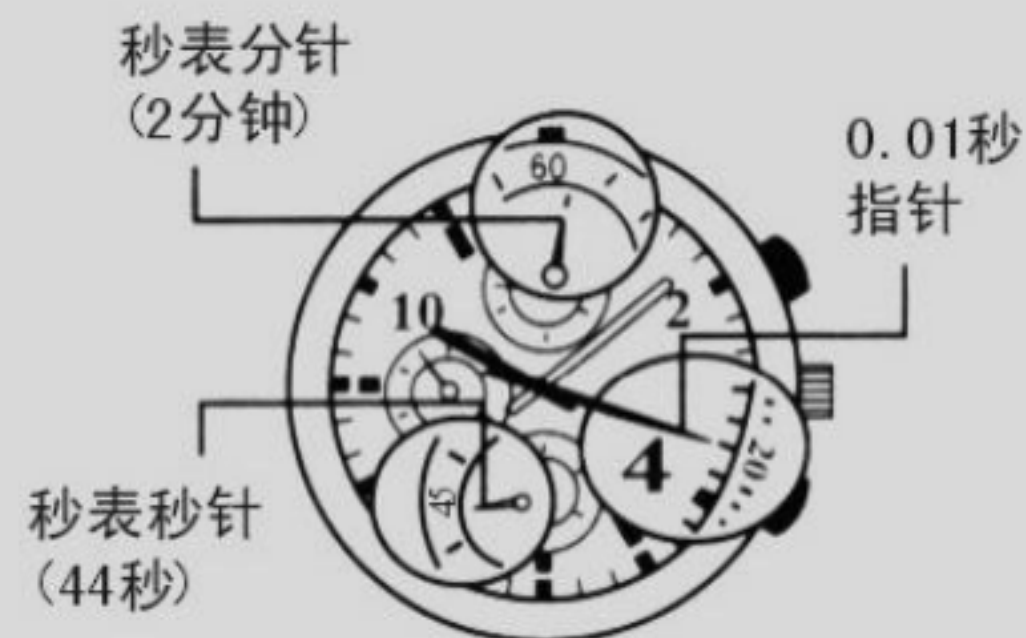
- 若要继续这次测量操作，可再次按下Ⓐ键

3. 按下Ⓐ键，0.01秒指针会指向正确的读数

- 若在每分钟的最后一秒停止秒表的计时操作，0.01秒指针已指向正确的读数，此时无须再按Ⓐ键，否则秒表会重新开始计时

4. 查看测量值

- 下图所示的测量值共计为2分钟44.30秒
- 按Ⓑ键秒表复位，回到时间指示模式



注意

- 表把（表冠）处于拔出第一格或第二格的时候，不能进行秒表计时操作。如果你按下任何按键导致表把（表冠）转动，就会改变当前的时间或日期设置
- 如果秒表秒针和0.01秒指针的起始位置不重合，请按照以下方法调校位置，使得两个指针都指向12点钟的位置，然后再进行秒表计时操作

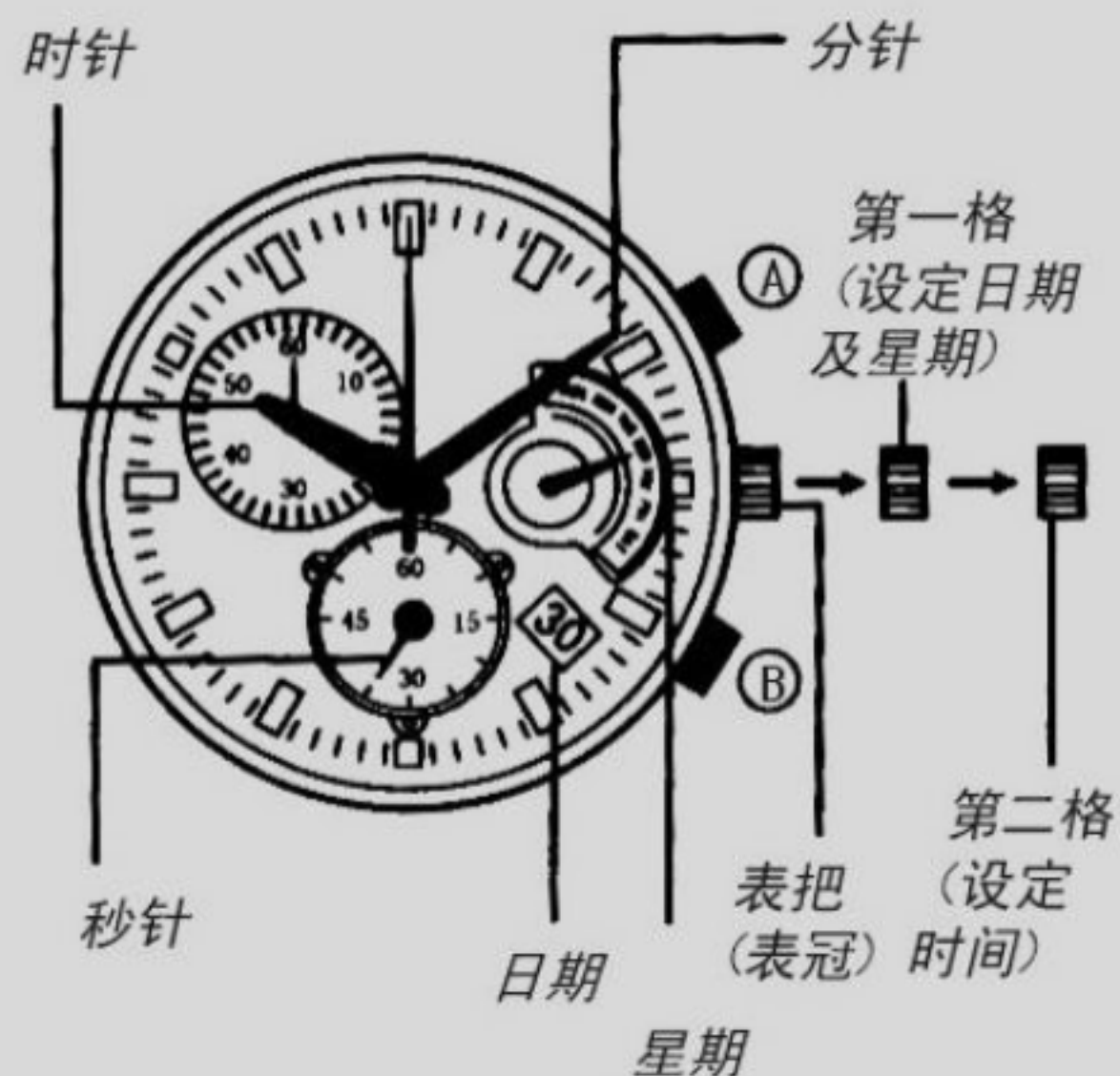
[调校秒表指针]

1. 按Ⓑ键重新设置秒表，检查秒表秒针和0.01秒指针的位置
 2. 拔出表把（表冠）至第二格
 3. 按Ⓐ键转动秒表的0.01秒指针
 4. 如指针排列正确请直接操作第5步。如果指针的排列仍不正确，按Ⓑ键转动秒表秒针
 5. 完成你所需的调校后，将表把（表冠）向内推入原位
- 请注意：当表把（表冠）拔出时，时间行走也会停止，完成上述秒表校正后请重新调校时间

款式十六 (适用型号：4358)

[时间设置]

1. 秒针指向12点钟时，拔出表把（表冠）至第二格，秒针会停止
2. 转动表把（表冠）调动指针设置时间
 - 注意区分AM/PM
3. 将表把（表冠）向内推入原位，开始计时



[日期设置]

1. 拔出表把（表冠）至第一格
2. 如图所示，顺时针转动表把（表冠）设置日期
3. 调校好所需的日期后，将表把（表冠）向内推入原位
 - 请避免于9.00PM-1.00AM设置日期



[星期设置]

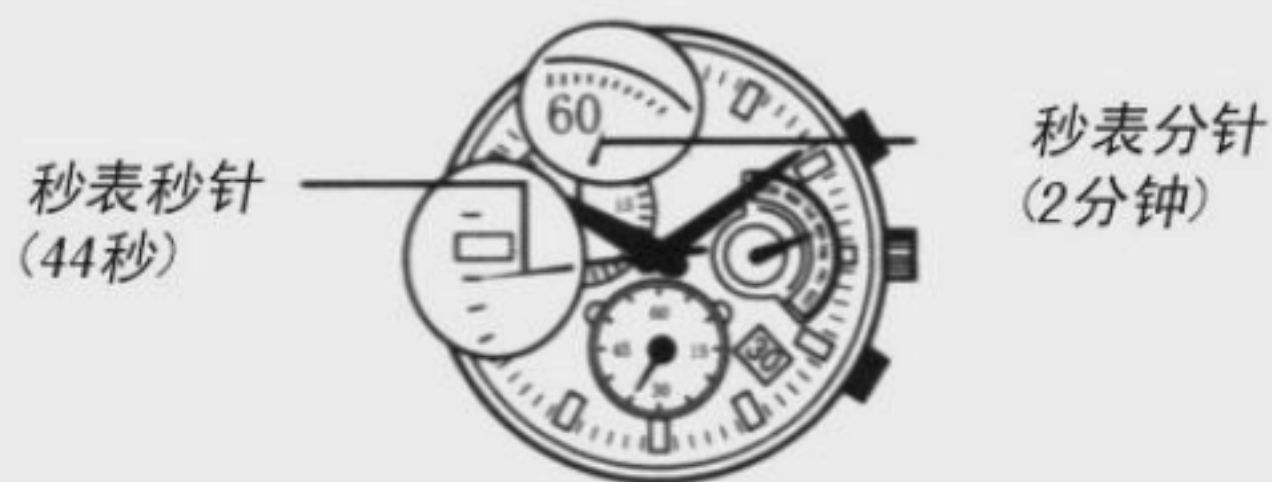
1. 拔出表把（表冠）至第一格
2. 如图所示，逆时针转动表把（表冠）设置星期
3. 将表把（表冠）向内推入原位
 - 请避免于9.00p.m-1.00a.m设置星期



[秒表使用]

时间测量操作

1. 按Ⓐ键开始秒表测量
2. 按Ⓐ键停止秒表
 - 再按Ⓐ键可继续秒表测量
3. 记录测量时间
 - 下图的示例中, 测量时间为2分44秒
 - 按Ⓑ键重置秒表, 回到时间显示模式



注意

- 表把(表冠)拔出到第一或第二格的时候, 不能进行秒表操作, 按下任意按键, 会导致时间或日期设置发生改变
- 若秒表分针和秒针的超始点不重叠, 可按照以下步骤调试, 使指针回到12点钟位置

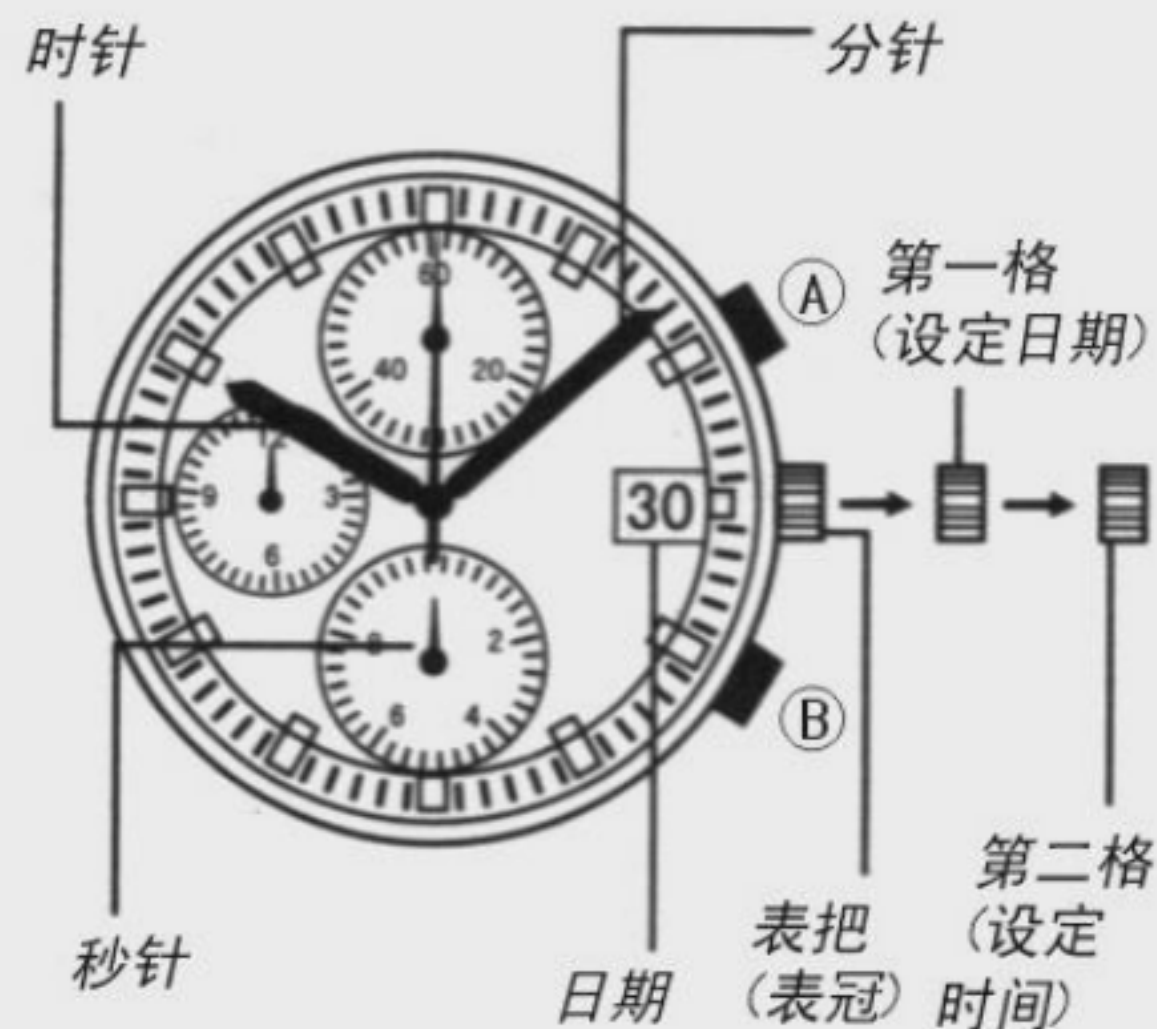
调校秒表指针

1. 按Ⓑ键重置秒表, 检查秒表分针/秒针是否重合
2. 拔出表把(表冠)置第二格
3. 按Ⓐ键调试秒表分针/秒针的位置
4. 如指针排列正确请直接操作第5步。如果指针的排列仍不正确。按Ⓑ键转动秒表秒针
5. 完成你所需的调校后, 将表把(表冠)向内推入原位
 - 请注意: 当表把(表冠)拔出时, 时间行走也会停止, 完成上述秒表校正后请重新调校时间

款式十七(适用型号:4369秒表功能精确到0.05秒)

[时间设置]

1. 拔出表把(表冠)至第二格, 同时秒针会转到12点钟的位置并停止
2. 转动表把(表冠)调动指针设置时间。
 - 注意区分AM/PM
3. 将表把(表冠)向内推入原位, 开始计时

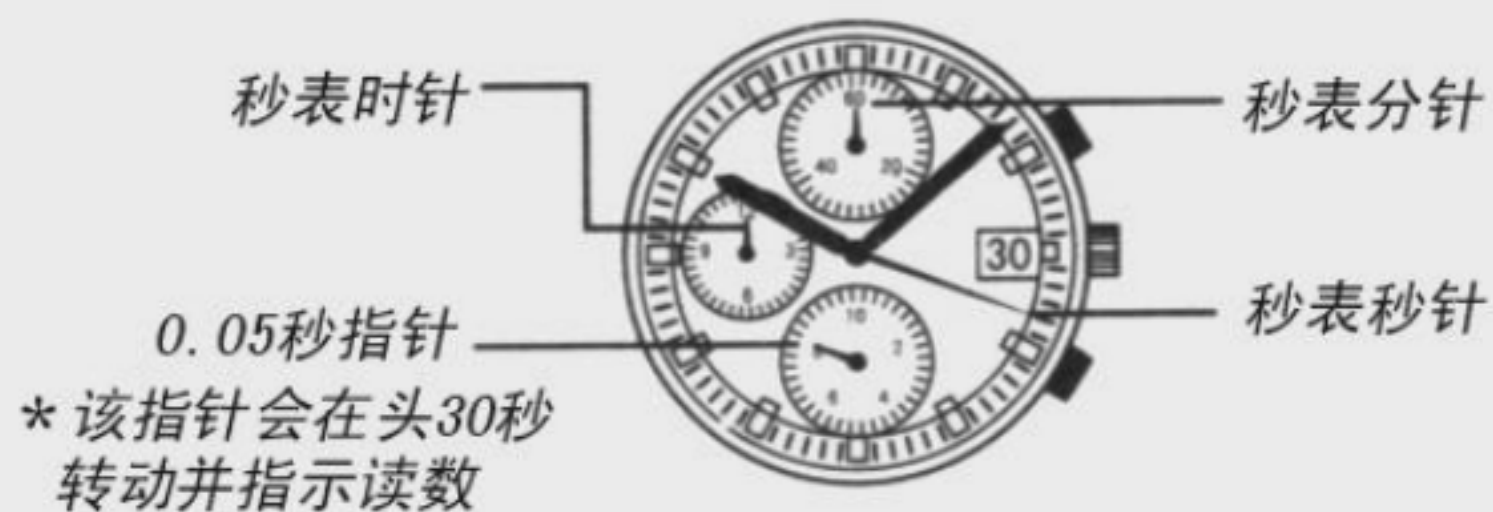


[日期设置]

1. 拔出表把(表冠)至第一格
2. 逆时针转动表把(表冠)设置日期
3. 调校好所需的日期后, 将表把(表冠)向内推入原位
 - 请避免于9.00p.m-1.00a.m设置日期

[秒表使用]

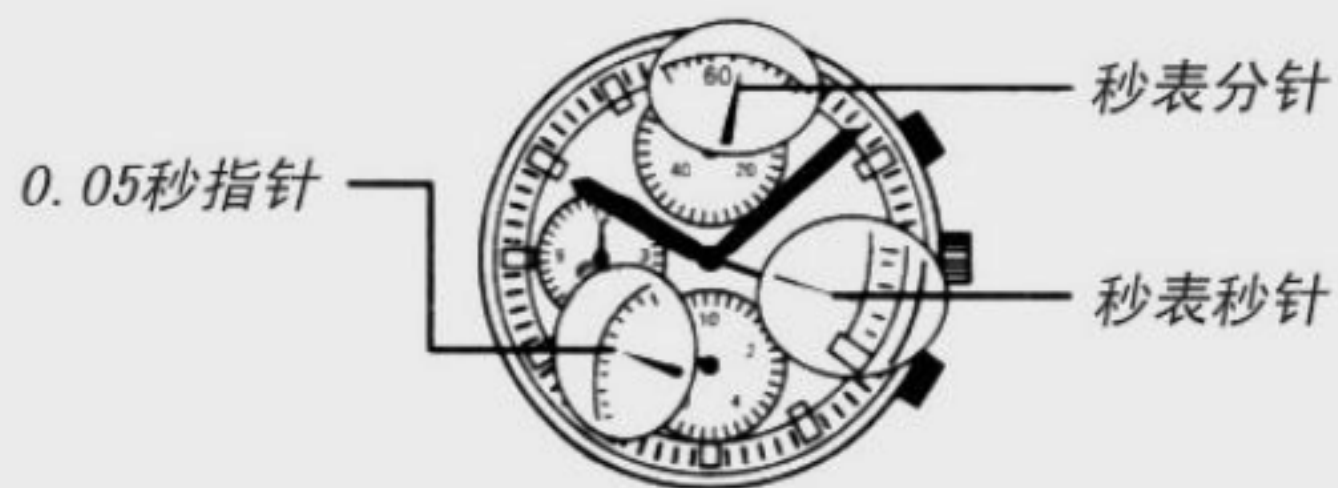
秒表的最长测量时间为11小时59分59.95秒



C-38

[时间测量操作]

1. 按Ⓐ键开始秒表测量
2. 按Ⓐ键停止秒表
 - 再按Ⓐ键可继续秒表测量在使用秒表时的最初30秒, 0.05秒指针转动指示秒数
3. 记录测量时间
 - 下图的示例中, 测量时间为2分18.80



- 按Ⓑ键重置秒表, 回到时间显示模式
- 再次按Ⓑ键, 0.05秒指针重新回到秒针功能, 指示当前秒数

注意:

- 表把(表冠)拔出到第一或第二格的时候, 不能进行秒表操作, 若按下任意键, 会导致时间或日期设置发生改变
- 若秒表分针和秒针的超始点不重叠, 可按照以下步骤调试, 使指针回到12点钟位置

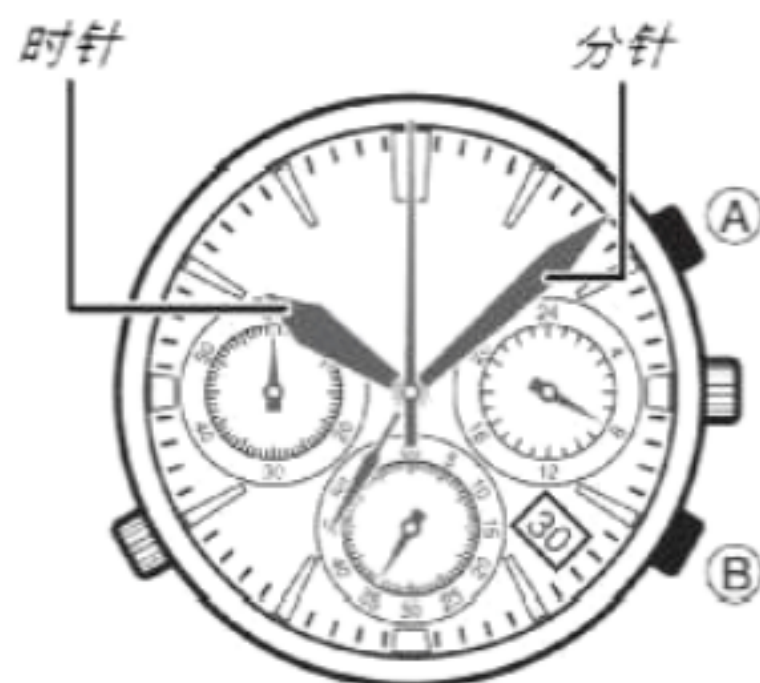
调校秒表指针

1. 按Ⓑ键重置秒表, 检查秒表秒针/0.05秒指针是否重合
2. 拔出表把(表冠)置第二格
3. 按Ⓐ键调试秒表秒针的位置
4. 按Ⓑ键
5. 如指针排列正确请直接操作第6步。如果指针的排列仍不正确。按Ⓑ键转动0.05秒指针
6. 完成你所需的调校后, 将表把(表冠)向内推入原位
 - 请注意: 当表把(表冠)拔出时, 时间行走也会停止, 完成上述秒表校正后请重新调校时间

设定时间与日期

您可以为手表设定两种不同的时间：一种为小时与分钟指针的时间，另一种为 12 小时 与 24 小时 指针的时间。

〈时针与分针（双重时间）〉



〈12 小时指针与 24 小时
指针（基本时间）〉



所指示的时间可以设定至您想要的时间，勿需停止手表运行。

您可以将 12 小时与 24 小时指针设定至基本时间（您通常使用手表的时区内的当前时间），并且将小时指针变为您想要的任何其它时间（双重时间）（您到访城市的当前时间等）。

当设定时间时，应确保日期设定正确。否则，应更正日期设定。

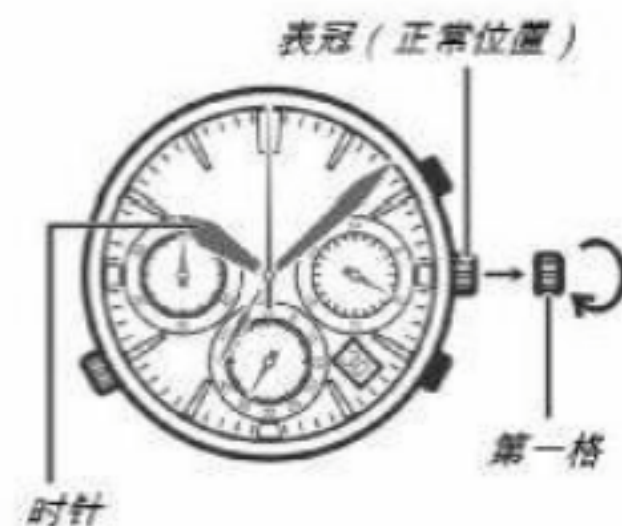
若要改变时间设定



1. 当秒指针到达 12 点位置处时，拉出表冠，至第二格。这将使秒指针停止。
2. 旋转表冠，移动分钟指针，调节 12 小时指针、24 小时指针与分指针。尽管分钟、小时、12 小时与 24 小时指针的移动需互相协调，但小时指针可以独立移动，指示另一种时间（双重时间）。有关设定小时指针的更多说明，请参阅下述“调节小时指针设定（双重时间）”。
 - 请仔细设定时间，务必区分上、下午。
3. 将表冠推回至正常位置处，重新开始计时。

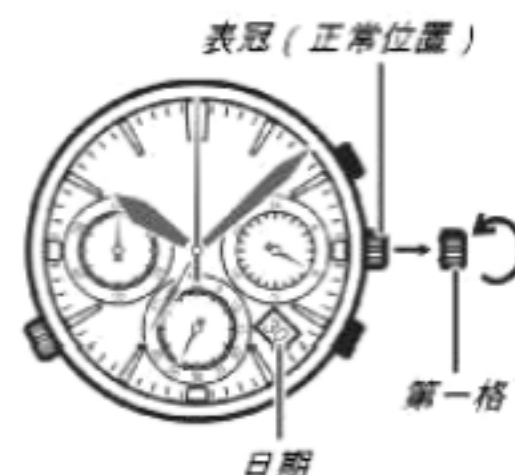
若要调节小时指针设定（双重时间）

1. 拉出表冠，至第一格。此时，将继续进行正常计时。
2. 朝着您的方向逆时针旋转表冠，调节小时指针设定。
 - 小时指针的位置取决于当前分钟。
 - 应仔细设定小时指针时间，确保区分 AM（上午）与 PM（下午）。



若要改变日期设定

1. 拉出表冠，至第一格。
2. 将表把朝著离您的方向顺时针旋转，设定日期。
 - 避免在下午 9 点至凌晨 1 点之间改变日期设定。
3. 回推表冠，至正常位置。



使用秒表

利用秒表，您可以测量多达 59 分钟 59 秒的历时。

若要测量历时

1. 按下 (A)，起动秒表。
2. 按下 (A)，停止秒表。
 - 再次按下 (A)，您可以恢复测量操作。
3. 检查历时。
 - 按下 (B)，重设秒表。



注意：

- 当拉出表冠，至第一或者第二格时，请勿尝试进行秒表操作。
- 如果秒表分钟指针与秒指针的起动位置未对齐，则可应用下述程序，调节指针位置；在重设秒表时，使其指向 12 点钟。

若要调节秒表秒指针的位置

1. 按下 (B)，重设秒表，并且检查秒表秒指针是否对齐。
2. 拉出表把 (表冠)，至第二格。
3. 按下 (A)，移动秒表秒指针。
4. 若要使分钟指针返回至 12 点钟位置处，可按下 B。
5. 在进行您想要进行的调节之后，向内回推表冠，至其正常位置。

[EF-518 外圈计算尺操作方法]

有关距离间的换算，以 45 英里 (STAT) 转换为海里 (NAUT) 与公里 (KM) 为例：
操作步骤如下：

1. 转动外表盘，使外表盘上“45”与内表盘的“STAT”对齐。
2. 查看内表盘中的 NAUT, KM 分别对应的外表盘数字是多少，就是该计算的结果
3. 该题的结果为：45 英里=39 海里=72 公里

有关于空中运动计算功能，以求飞机以 160 节（空速单位）的速度飞行 240 海里时所需要的时间为例：
操作步骤如下：

1. 转动外表盘，使外表盘上“16”（该表盘上只能显示 2 位数，故 160 我们可以看成 16）与内表盘“MPH”（速度指数）
2. 查看外表盘中的 24（该表盘上只能显示 2 位数，故 240 我们可以看成 24）相对应的内表盘数字是多少，就是该题的结果
3. 该题的结果为，以 160 节速度飞行 240 海里时所需要的时间是 90 分钟（1 小时 30 分钟）

有关汽车运动的计算，以 1 小时 30 分（90 分钟）行驶 120 公里，求每小时公里数为例
操作步骤如下：

1. 转动外表盘，使外表盘上“12”与内表盘“90”对齐（该表盘上只能显示 2 位数，故 120 我们可以看成 12）。
2. 查看内表盘中的 mph 对应的外表盘数字是多少，就是该计算的结果
3. 该题的结果为：80 公里/小时 有关于普通计算的操作方法。

我们分别举一个乘法、除法的例子。 在计算乘法前，我们先来认识下这款手表的内、外表盘。 仔细查看，内、外盘的 0~90 的刻度都是一致的。 以 $12 \times 15 = ?$ 为例 1. 将外表盘“12”与内表盘“10”对齐 2. 看内表盘“15”对应的外表盘数字是多少，然后将 10X 外表盘的数字，就是该题的结果 3. 即 $12 \times 15 = 10 \times 18$ ，结果为 180

具体的使用方法可以参考 CASIO 的官方网站说明：<http://www.casio.com.cn/support/wat/faq/faq.php?locID=1132#6966>

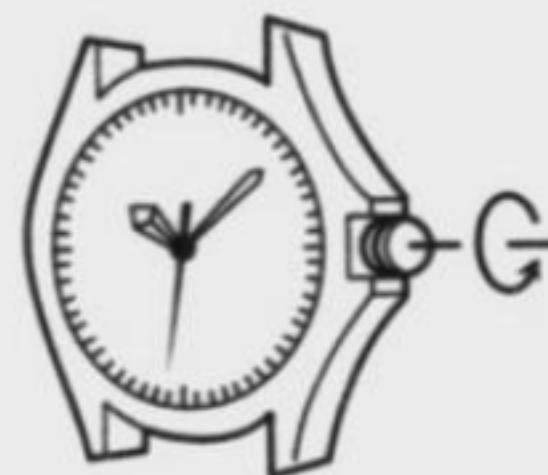
参考资料

使用建议：

1. 请避免于PM8:00-AM1:00设置时间（因手表将无法识别日期）。
2. 带有时间测量表圈的手表
测量方法：旋转带“▽▽”标记的表圈对齐分针位置，过了一定时间，通过分针指着的表圈刻度即可知道经过（或消耗）的时间。
3. 关于手表表把（表冠）与防水性的说明
 - 部分手表的防水性能是靠手表的防水螺丝表把（表冠）
 - 这些型号的手表，请注意不要随便拉出手表的表把（表冠），也不能过度用力于表把（表冠）。
 - 请注意当表把（表冠）被拉出时，手表是不具防水功能的，做完所需的设置后请尽快推回表把（表冠）。



经过时间环



用户维护保养

电池：原配电池是在制作厂内安装，一发现有电源不足的现象（照明不亮或显示画面暗淡不清），务必请销售店CASIO经销商代为更换电池。）

防水：手表的防水能力可分为1~~V5级。请根据下表检查您的表属于哪一等级以便决定最佳使用方法。

*等级	外 壳 标 记	溅水、雨水等	游泳、洗车等	用通气管潜水、潜水等	使用水底呼吸用具潜水
I	-	不能	不能	不能	不能
II	WATER RESISTANT	可	不能	不能	不能
III	50M WATER RESISTANT	可	可	不能	不能
IV	100M WATER RESISTANT	可	可	可	不能
V	200M WATER RESISTANT 300M WATER RESISTANT	可	可	可	可

*注意

- I 本表为非防水型，谨防受潮。
- III 请勿在水下面操作按钮。
- IV 如果本表承受盐水作用，请彻底洗净本表，并将其擦干。
- V 可以在使用水底呼吸用具潜水中使用（需要使用氦-氧气的潜水深度除外）。
 - 部分防水式手表备有皮制表带。注意若此类表带触水受潮，务请将其晾干。长期配戴潮湿的表带会减短表带的使用寿命及会使其褪色。此外，如此亦会导致皮肤敏感。

关于本表的注意事项

- 切勿试图打开表壳或将其拆除。
- 强烈的静电荷干扰会使显示屏无法正常显示及甚至会损坏手表内的零件。
- 静电荷会使显示屏暂时出现线圈似的干扰。此不会影响手表的功能。
- 耐水橡皮密封用于防水及防尘，您必须每隔2~3年将其更换。
- 如果在表面上出现潮气，请立即委托经销店或CASIO代理店检查本表。
- 请勿使本表承受极端温度。
- 虽然本表设计为正常使用，请勿粗暴使用本表或使其跌落。

- 请勿将表带绷得太紧，使您的手指能够插入那样的紧度即可：
- 如需清洗本表或表带时，请使用软干布用水或中性洗涤剂浸湿后擦拭；切勿使用挥发性化学品（如苯、稀释剂、喷雾式洗剂 etc.）
- 谨防整发水、科隆水、太阳油及其他化妆品与本表直接接触。这是因为化妆用品有可能会损坏本表塑料部位的缘故。若本表直接与上述或其他化妆品接触，请立即用一块干的软布将其擦拭干净。
- 在不使用本表时，请将其放置于干燥的场所。
- 请避免在有汽油、洗涤剂、喷雾剂、黏结剂、油漆等的场所使用本表。这些化学品的化学作用会损坏密封圈、表壳及表面涂层。
- 由于强烈的压力、长期碰触、磨损、摩擦等原因，本表的涂漆可能会褪色及损伤。
- 部分机型的表带上具有丝网印刷图案，在清洗此类表带时，请勿施猛力擦拭。
- 每当信息“CLOSE”在显示画面中持续显示时，请将本表送往销售店或当地的CASIO经销商修理。将表的背盖打开或试图将其拆开都会使储存于手表内的资料全部消失。
- 务请将本操作说明书及任何其他附带文件妥善保管以便日后查用。

由于手表配有树脂制表带.....

- 因此，也许您会发现表带上有白色的粉状物质，但是这些粉状物质将不会伤害您的皮肤或衣物，而且用布擦即可轻易的去除。
- 使树脂制表带承受汗水或水分的潮气，或将其存放在承受高温的地方，这会使表带老化、断裂或出现裂纹。为了保证树脂制表带的长期使用寿命，请尽快用软布擦除污脏或水滴。

由于手表配有荧光表带及荧光表壳.....

- 如长期曝露在直射阳光下，将会造成荧光涂漆褪色。
- 如长期接触湿气或水分，将会造成荧光涂漆褪色。因此，请您务必尽快拭干手表外部的湿气或水滴。
- 如在潮湿时长期与其他的任何表面接触，将会造成荧光涂漆变色。因此，请务必防止手表受潮，并避免与其他物体表面接触。
- 如将印有荧光涂漆的表与其他的表面用力摩擦时，将会造成印刷的涂漆沾染到其他的表面上。

CASIO COMPUTER CO., LTD, 对因使用本表可能造成的任何损失,
或第三方的任何索赔不负责任。

钟表产品 CASIO保证书

本保证书仅在购买本产品的国家接受服务时有效。

除钟表的外壳、表带、表面玻璃及电池外。从购买日起1年以内，用户在正常的使用情况下，由于本公司产品的材料及加工上的质量问题所造成的故障，CASIO公司按照自定的规定判断之后，向用户提供维修或更换（相同产品的更换或同类产品的更换）的服务。在接受保修服务时，用户直接或邮寄（邮费由用户自己负担）的方式，把购买的本公司产品，购买本公司产品的票据以及能够证明购买日期的凭证一同送或寄往CASIO服务中心。属于保修范围内的修理，本公司不另收零件费和人工费。并且，为了避免运送途中的损坏或遗失，本公司建议用户在包装好邮包的同时，用附带保险的挂号方式邮寄。

凡有下列一种问题或情况的，为收费修理：

- (1) 由于误操作、乱操作或使用不当所造成的故障。
- (2) 由于火灾或其他自然灾害所造成的故障。
- (3) 由于CASIO服务中心以外的任何人所作的错误修理或调整所造成的故障。
- (4) 钟表外壳、表带、表面玻璃及电池的损坏或磨损。
- (5) 在要求修理时、未出示本保证书的用户。
- (6) 已过保证期限的用户。

本保证书或其他的保证书都不用明示或暗示任何的法定权力，对于本产品所针对的某种特殊目的销售及适用性不作任何的默认性的保证及不作为附带的条件。保证书的效力仅限于保证期内，对于任何的附带性的或相关的损失，其中包括由于本公司产品的不精确或储存资料的丢失所造成的任何损失，本公司都不承担任何责任。部分国家或司法区域不允许免除或限定附随的或相应的损失、不允许免除或限定由于当事人自身的过失所导致的死亡或伤人事故的责任。但是，以上所述的限定及免除会因地区的不同而不同。本保证书给予您应有的权利，以及您的其他权力会因不同的地区、不同的司法区域或国家的不同而变化。本保证书不限制用户的法宝权利。

再次衷心感谢您购买CASIO产品

- 若对本公司产品有任何疑问，请与购买本产品的商店/销售商联系。
- 因某种原因需要将本产品送回购买商店时，请注意必须将本产品放入原装的包装盒内。
- 卡西欧（广州）商贸有限公司保留对产品功能的最终解释权。